

**Zeitschrift:** Générations : aînés  
**Herausgeber:** Société coopérative générations  
**Band:** 34 (2004)  
**Heft:** 1

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



sport



accueil



détente

Profitez de notre forfait en janvier et dès la mi-mars

**"SLEEP AND SKI" CHF 951.- (€ 610.-)**

**7 nuits en demi-pension et 7 jours de ski.**

**Forfaits dès 4 jours!**



**HÔTEL BEAU-SITE**  
CRANS-MONTANA

T. +41 27 481 33 12 • F. +41 27 481 43 84  
www.beau-site-crans.com • beau-site@bluewin.ch

# Agir pour les EMS d'aujourd'hui et de demain

## Rejoignez notre association!



# apaf

### Association pour la défense des personnes âgées en EMS et de leurs familles

Rue des Gares 12 - Genève - 022 310 82 82 - www.apaf.ch  
Accueil au public: mardi - jeudi 14h à 17h et sur rdz-vous

**écouter - informer - conseiller - défendre**



## LES CHARMES DU LÉMAN POUR VIVRE VOTRE RETRAITE OU CONVALESCENCE

Chacune de nos quatre résidences assure des services hôteliers et une assistance médicalisée de premier ordre, un personnel très attentionné, une ambiance chaleureuse et un cadre privilégié



Morges

### Le Domaine de la Gottaz

Située à quelques minutes du centre ville, au cœur d'un vaste parc ombragé, cette ancienne maison de maître séduira la clientèle exigeante par son encadrement personnalisé de premier ordre.



Morges

### Résidences en ville

Des appartements à deux pas des rues animées du marché, pour une retraite en toute indépendance avec le loisir de pouvoir partager des moments de convivialité.



Montreux-Terriet

### Résidence Le Bristol \*\*\*\*

Au cœur de la Riviera, ce cadre privilégié de convalescence ou retraite propose appartements privés et chambres de standing, piscine intérieure, fitness, physiothérapie et restaurant panoramique.



Ecublens

### Résidence Bel Horizon

Une nouvelle façon de vivre sa retraite. Deux appartements où vous profiterez de votre chambre privée, tout en partageant les espaces de rencontres quotidiennes: cuisine, séjour et jardin offrant une magnifique vue.



• • • amcox

### Renseignements

**Le Bristol et Résidences en ville**  
Georges Fortin 021 962 60 60 ou georges.fortin@bristol-montreux.ch

Visitez notre site internet [www.boas.ch](http://www.boas.ch)



DEMANDE DE DOCUMENTATION

La Gottaz  Le Bristol  Résidences en Ville  Bel Horizon

Nom \_\_\_\_\_ Adresse \_\_\_\_\_  
Prénom \_\_\_\_\_ NPA/Ville \_\_\_\_\_  
Tél. \_\_\_\_\_

Coupon à renvoyer à: Domaine de la Gottaz - Vergers de la Gottaz 1 - 1110 Morges

**Le Domaine de la Gottaz et Résidence Bel Horizon**  
Anne Russi 021 804 01 11 ou gottaz@domaine-gottaz.ch